Komponentenzertifikat

NSE AG Bremgarterstrasse 54 CH - 5610 Wohlen Schweiz

Typ Betriebsmittel Schutzgerät

Produktbezeichnung KOMBISAVE+ RF-...-I4U4X-...-RS-..., KOMBISAVE+ RF-...-I4U5X-...-RS-...

POWERSAVE RF-...-|4U3-...-..., **POWERSAVE RF**-... |4U4-...-... -...-...

KOMBISAVE ...-I4U4X-...-RS-..., SG-50 ...-I4U4X-...-RS-...

Technische Daten Nennmessspannung: $U_n = 100 \text{ V}_{AC}$, 110 V_{AC} oder 400 V_{AC}

Nennmessstrom: $I_n = 1 A_{Ac} \text{ oder } 5 A_{AC}$

Messfrequenz: f = 50 Hz

Versorgungsspannung: $U = 24 V_{DC} / 44 - 250 V_{DC} / 50 - 275 V_{AC}$

Zertifizierungsprogramme FGW TR 8 Zertifizierung der elektrischen Eigenschaften von

(Rev. 9 inkl. Erzeugungseinheiten und -anlagen, Speicher sowie für deren

Beiblätter 1 bis 3) Komponenten am Stromnetz

P30VA01 TÜV NORD-Zertifizierungsverfahren zur

Rev. 09/11.24 Netzanschlusszertifizierung

VDE-Anwendungsregel VDE-AR-N 4110 Technische Regeln für den Anschluss von Kundenanlagen an das

2023-09 Mittelspannungsnetz und deren Betrieb (TAR Mittelspannung)

Bewertungsumfang Kapitel 10.3 Schutzfunktionen

Kapitel 10.4 Zuschaltbedingungen

Mitgeltende Normen/

FGW TR 3 Bestimmung der elektrischen Eigenschaften von

Richtlinien (Rev. 26 Erzeugungseinheiten und -anlagen, Speicher sowie für deren

inkl. Beiblatt 1) Komponenten am Mittel-, Hoch- und Höchstspannungsnetz

Die oben bezeichneten Komponenten erfüllen die Anforderungen der oben aufgeführten VDE-Anwendungsregel mit Einschränkungen. Weitere Details und technische Daten können der Anlage 1, bestehend aus 4 Seiten, entnommen werden.

Zertifikat-Registrier-Nr. 44 797 20163501 gültig von 2025-11-27 Evaluierungsbericht Nr. 35409797 gültig bis 2030-11-26

Essen, 2025-11-27 Rev. 4.0

Zertifizierungsstelle der TÜV NORD CERT GmbH

TÜV NORD CERT GmbH Am TÜV 1, 45307 Essen Deutschland

www.tuev-nord-cert.com

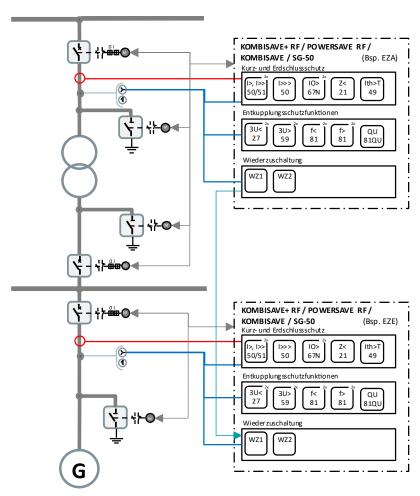


ANLAGE 1

zum Komponentenzertifikat mit der Registrier-Nr. 44 797 20163501

NSE AG Bremgarterstrasse 54 CH - 5610 Wohlen Schweiz

Schematischer Aufbau der Schutzgeräte:



Essen, 2025-11-27 Rev. 4.0 TÜV NORD CERT GmbH Am TÜV 1, 45307 Essen Deutschland www.tuev-nord-cert.com

DAKKS

Deutsche
Akkreditierungsstelle
D-ZE-12007-01-00

Seite 1 von 4

ANLAGE 1

zum Komponentenzertifikat mit der Registrier-Nr. 44 797 20163501

Technische Daten der Schutzgeräte

Technische Daten des Entkupplungsschutz					
Typbezeichnung	14U4X- KOMBISA	VE+ RF RS, VE+ RF RS		VE I4U4X- RS, I4U4XRS- 	I4U3
Hilfsspannungsversorgung	24 V _{DC} / 44-250 V _{DC} / 50-275 V _{AC}				
Leistungsaufnahme	< 10 W				
Nennmessspannung	100 V_{AC} / 110 V_{AC} / 400 V_{AC}				
Nennmessstrom	1 A _{AC} / 5 A _{AC}				
Nennmessfrequenz	50 Hz				
Bürde (Strommessung)	< 0,2 VA		< 0,2 VA		< 0,2 VA Typ P1: < 2,0 VA Typ P5: < 2,6 VA
Bürde (Spannungsmessung)	< 0,2 VA		< 0,2 VA		< 0,2 VA
Relaisausgänge	16 / 17 / 23		14		4/8/12
Relaiseingänge	14 / 22 / 30		14 / 26		4/8
Softwareversion (SW)	3.21 / 3.31 / 3.4x / 3.5x / 3.6x		3.21 / 3.31 / 3.4x / 3.5x / 3.6x		2.21 / 2.32 / 2.4x / 2.5x / 2.6x
Hardware - Revision	2.0-2.0-2.0		1.6-1.5-1.5		1.1-1.2-1.1 1.1-1.3-1.2
Einstellbereiche des Entkupplu	ngsschutz				
Spannungssteigerungsschutz	Wert	1.00 - 2.	00 <i>U</i> n	Zeit	0.00 s bis 999.99 s
Spannungsrückgangsschutz	Wert	0.02 - 1.	00 <i>U</i> _n	Zeit	0.00 s bis 999.99 s
Frequenzsteigerungsschutz	Wert	50.00 - 5	5.50 Hz	Zeit	0.00 s bis 999.99 s
Frequenzrückgangsschutz	Wert	45.00 - 50	0.00 Hz	Zeit	0.00 s bis 999.99 s

Essen, 2025-11-27 Rev. 4.0 TÜV NORD CERT GmbH Am TÜV 1, 45307 Essen Deutschland www.tuev-nord-cert.com



ANLAGE 1

zum Komponentenzertifikat mit der Registrier-Nr. 44 797 20163501

Bemerkungen

Die technischen Daten, gemäß FGW TR 8 Rev. 9, können dem Evaluierungsbericht (Anhang A1) entnommen werden.

Die Verwendung einer geänderten Softwareversion ist zulässig, wenn die Änderungen gegenüber den oben genannten Softwareversionen durch die TÜV NORD CERT GmbH überprüft wurden. Die Gültigkeit einer neuen Softwareversion wird dem Hersteller in schriftlicher Form bestätigt. Diese Bestätigung ist dann Bestandteil des Zertifikates.

Die folgenden Funktionen wurden überprüft und bewertet:

- Quasistationärer Betrieb Kapitel 10.2.1.2 der
- Schutzfunktionen gemäß Kapitel 10.3 der
 - Spannungssteigerungs-/Spannungsrückgangsschutz
 - Frequenzsteigerungs- / Frequenzrückgangsschutz
 - Blindleistungsunterspannungsschutz (Q-U-Schutz)
- Zuschaltbedingungen gemäß Kapitel 10.4 der

Die Messergebnisse können dem Anhang A2 und A3 "Auszug aus dem Prüfbericht (nach FGW TR3, Anhang B) Teil 3: Schutzsystem und Teil 4: Zuschaltbedingungen" entnommen werden. Für die nicht vermessenen Schutzgeräte können die Ergebnisse inklusive des Auszugs aus dem Prüfbericht direkt übertragen werden.

Qualitätsmanagementsystem

Der Hersteller hat für die Fertigungsstätte der oben genannten Komponenten die Zertifizierung seines Qualitätsmanagementsystems nach ISO 9001 nachgewiesen und wird gemäß einer Herstellererklärung dieses für die Dauer der Gültigkeit dieses Komponentenzertifikats aufrechterhalten.

Kuppelschalter

Der Kuppelschalter ist nicht im Bewertungsumfang enthalten. Die Messung der Gesamtwirkungskette wurde somit nicht durchgeführt und muss am Gesamtsystem mit der EZE projektspezifisch durchgeführt werden.

Essen, 2025-11-27 Rev. 4.0 TÜV NORD CERT GmbH Am TÜV 1, 45307 Essen Deutschland www.tuev-nord-cert.com



ANLAGE 1

zum Komponentenzertifikat mit der Registrier-Nr. 44 797 20163501

Einschränkungen

Die Schutzgeräte sind für den Entkupplungsschutz an den Erzeugungseinheiten und als zwischengelagerter Entkupplungsschutz evaluiert und bewertet worden. Mit den nachfolgenden Zusatzkomponenten können die Anforderungen an solche Schutzgeräte gemäß der VDE4110 erfüllt werden:

- Mit Ausnahme der Varianten 'KO', 'P1' und 'P5' des zertifizierten POWERSAVE RF-Gerätetyps müssen alle anderen Varianten des Schutzgeräts eine netzunabhängige Hilfsenergieversorgung verwenden.
- Für die POWERSAVE RF Varianten "KO", "P1" und "P5" ist eine netzunabhängige Hilfsenergieversorgung ist vorhanden. Diese hält die Schutzfunktionen für min. 5 s aufrecht.
- Für die Hilfsspannungsversorgung ist eine USV notwendig.
- Eine Prüfklemmleiste ist nicht Bestandteil des Schutzgerätes und muss separat installiert werden.

Anhänge

- A1. Evaluierungsbericht Nr. 35409797 Version 1.0
- A2. Auszug Nr. 35409797-100 A1 aus dem Prüfbericht gemäß FGW TR 3 Anhang B, Teil 3 Schutzsystem
- A3. Auszug Nr. 35409797-100 A2 aus dem Prüfbericht gemäß FGW TR 3 Anhang B, Teil 4: Zuschaltbedingungen

Essen, 2025-11-27

Zertifizierungsstelle der TÜV NORD CERT GmbH

Essen, 2025-11-27 Rev. 4.0 TÜV NORD CERT GmbH Am TÜV 1, 45307 Essen Deutschland www.tuev-nord-cert.com

